



Republika Slovenija, Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport, Masarykova 16, 1000 Ljubljana, ki ga zastopa ministrica dr. Maja Makovec Brenčič (v nadaljnjem besedilu: ministrstvo)

Davčna številka: 14246821

Matična številka: 2399300

in

Biotehniški izobraževalni center Ljubljana, Izanska cesta 10, 1000 Ljubljana, ki ga zastopa mag. Jasna Kržin Stepišnik (v nadaljnjem besedilu: upravičenec)

Davčna številka upravičenca: SI95277145

Matična številka upravičenca: 5084571000

Transakcijski račun upravičenca: SI56 0110 0603 0699 941

sklepata

POGODBO

o sofinanciranju izvedbe operacije št. C3330-16-039002

»USPOSABLJANJE MENTORJEV ZA IZVAJANJE PRAKTIČNEGA USPOSABLJANJA Z DELOM PO IZOBRAŽEVALNIH PROGRAMIH ZA PRIDOBITEV IZOBRAZBE V LETIH 2016-2021«

v okviru

Operativnega programa za izvajanje Evropske kohezijske politike v obdobju 2014 -2020

I. UVODNE DOLOČBE

1. člen

(pravne podlage in navodila)

Predmetna pogodba se sklepa na podlagi naslednjih dokumentov:

- Uredbe (EU) št. 1303/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o skupnih določbah o Evropskem skladu za regionalni razvoj, Evropskem socialnem skladu, Kohezijskem skladu, Evropskem kmetijskem skladu za razvoj podeželja in Evropskem skladu za pomorstvo in ribištvo, o splošnih določbah o Evropskem skladu za regionalni razvoj, Evropskem socialnem skladu, Kohezijskem skladu in Evropskem skladu za pomorstvo in ribištvo ter o razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 1083/2006 (UL L št. 347 z dne 20. 12. 2013, str. 320; v nadaljnjem besedilu: Uredba 1303/2013/EU),
- Uredbe (EU) št. 1304/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o Evropskem socialnem skladu in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 1081/2006 (UL L št. 347 z dne 20. 12. 2013, str. 470),
- Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2012 o finančnih pravilih, ki se uporabljajo za splošni proračun Unije in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES, Euratom) št. 1605/2002 (UL L št. 298 z dne 26. 10. 2012, str. 1, v nadaljnjem besedilu: Uredba 966/2012/EU) in njene izvedbene uredbe,
- drugih delegiranih in izvedbenih aktov, ki jih Evropska komisija sprejme v skladu s 149. in 150. členom Uredbe 1303/2013/EU,
- Partnerskega sporazuma med Slovenijo in Evropsko komisijo za obdobje 2014–2020, št. CCI 2014SI16M8PA001-1.3, z dne 30. 10. 2014,

- Operativnega programa za izvajanje Evropske kohezijske politike v obdobju 2014-2020, št. CCI 2014SI16MAOP001, z dne 16. 12. 2014,
- Zakona o državni upravi (Uradni list RS, št. 113/05 - uradno prečiščeno besedilo, 89/07 - odl. US, 126/07 - ZUP-E, 48/09, 8/10 - ZUP-G, 8/12 - ZVRS-F, 21/12, 47/13, 12/14, 65/14 - ZVRS-H in 90/14),
- Zakona o integriteti in preprečevanju korupcije (Uradni list RS, št. 69/11 - uradno prečiščeno besedilo),
- Zakona o javnih financah (Uradni list RS, št. 11/11 - uradno prečiščeno besedilo, 110/11 - ZDIU12, 46/13 - ZIPRS1314-A, 101/13, 101/13 - ZIPRS1415, 38/14 - ZIPRS1415-A, 14/15 - ZIPRS1415-D, 55/15 – ZFisP in 96/15-ZIPRS1617),
- Zakona o izvrševanju proračunov Republike Slovenije za leti 2016 in 2017 (Uradni list RS, št. 96/15),
- Proračuna Republike Slovenije za leto 2016 (Uradni list RS, št. 96/15),
- Proračuna Republike Slovenije za leto 2017 (Uradni list RS, št. 96/15),
- Uredbe o porabi sredstev evropske kohezijske politike v Republiki Sloveniji v programskem obdobju 2014-2020 za cilj naložbe za rast in delovna mesta (Uradni list RS, št. 29/15 in 36/16, v nadaljevanju: slovenska kohezijska uredba),
- Smernic Evropske komisije za določanje finančnih popravkov izdatkov, ki jih financira Unija v okviru deljenega upravljanja, zaradi neskladnosti s pravili o javnih naročilih (dostopne na http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docoffic/cocof/2013/cocof_13_9527_annexe_sl.pdf),
- Smernic o načelih, merilih in okvirnih lestvicah, ki se morajo uporabljati v zvezi s finančnimi popravki, ki jih komisija izvede v skladu s členoma 99 in 100 Uredbe Sveta (ES) št. 1083/2006 z dne 11. 7. 2006 (dostopne na <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/zakonodaja>),
- Navodil organa upravljanja za finančno upravljanje evropske kohezijske politike cilja Naložbe za rast in delovna mesta v programskem obdobju 2014-2020, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Navodil organa upravljanja za načrtovanje, odločanje o podpori, spremljanje, poročanje in vrednotenje izvajanja evropske kohezijske politike v programskem obdobju 2014-2020, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Navodil organa upravljanja o upravičenih stroških za sredstva evropske kohezijske politike za programsko obdobje 2014-2020, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Navodil organa upravljanja za izvajanje upravljalnih preverjanj po 125. členu Uredbe (EU) št. 1303/2013, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>
- Navodil organa upravljanja na področju komuniciranja vsebin na področju evropske kohezijske politike za programsko obdobje 2014-2020, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Navodil organa upravljanja za spremljanje izvajanja OP z informacijskim sistemom ISARR2, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Smernic organa upravljanja za integracijo načel enakosti spolov, enakih možnosti, nediskriminacije in dostopnosti za invalide pri izvajanju, spremljanju, poročanju in vrednotenju EKP v programskem obdobju 2014-2020, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Strategije organa upravljanja za boj proti goljufijam Cilja Naložbe za rast in delovna mesta za programsko obdobje 2014-2020, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Navodil organa upravljanja za poročanje in spremljanje nepravilnosti s sredstvi evropske kohezijske politike Cilja Naložbe za rast in delovna mesta za programsko obdobje 2014-2020, s spremembami, objavljenih na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>,
- Pravilnika o postopkih za izvrševanje proračuna Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 50/07, 114/07 - ZIPRS0809, 61/08, 99/09 - ZIPRS1011 in 3/13),
- Zakona o višjem strokovnem izobraževanju (Uradni list RS, št. 86/04 in 100/13),
- Zakona o poklicnem in strokovnem izobraževanju (Uradni list RS, št. 79/06),
- odločitve o podpori Službe Vlade Republike Slovenije za razvoj in evropsko kohezijsko politiko v vlogi organa upravljanja za strukturne sklade in kohezijski sklad št. 10-2/2/MIZŠ-0, št. dok. 3032-62/2016/6 z dne 10.6.2016,
- javnega razpisa Ministrstva za izobraževanje, znanost in šport (Uradni list RS, št. 42/16 z dne 17. 6. 2016) in

- sklepa o izbiri ministrice za izobraževanje, znanost in šport, št. 5442-16/2016/64, z dne 23.8.2016 (v nadaljnjem besedilu: sklep o izbiri),

2. člen (ugotovitvene določbe)

Pogodbeni stranki sporazumno ugotavljata, da:

- je javni razpis kot način izbora operacije za dodelitev sredstev potrdila Služba Vlade Republike Slovenije za razvoj in evropsko kohezijsko politiko, ki na podlagi slovenske kohezijske uredbe nastopa v vlogi organa upravljanja, z odločitvijo o podpori št. 10-2/2/MIZŠ-0, št. dok. 3032-62/2016/6 z dne 10.6.2016,
- se je upravičenec prijavil na javni razpis za izbor izvajalcev operacije »Usposabljanje mentorjev za izvajanje praktičnega usposabljanja z delom po izobraževalnih programih za pridobitev izobrazbe v letih 2016-2021« (v nadaljnjem besedilu: javni razpis), ki ga je ministrstvo v vlogi posredniškega organa skladno s slovensko kohezijsko uredbo, objavilo v Uradnem listu RS, št. 42/16, dne 17.6.2016,
- je bil upravičenec izbran s sklepom o izbiri 5442-16/2016/64, z dne 23.8.2016, ki je sestavni del te pogodbe kot priloga 3,
- se ta pogodba sklepa na podlagi predpisov in navodil iz 1. člena te pogodbe, ki sta jih pri izvajanju pogodbenih obveznosti dolžni spoštovati obe pogodbeni stranki in njihovo vsebino sprejemata kot del te pogodbe,
- se v primeru kolizije med pogodbenimi določbami in pravnimi akti, ki so navedeni 1. členu te pogodbe, uporabijo evropski predpisi in pogoji, pod katerimi EU državi članici, to je Republiki Sloveniji, podeljuje sredstva sofinanciranja in da je upravičenec z obveznostmi organov Republike Slovenije, tj. ministrstva v razmerju do EU seznanjen,
- je upravičenec seznanjen, da s podpisom te pogodbe vstopa v pogodbeno razmerje, ki ga pogodbeni stranki ne moreta oblikovati prosto, ker je pogodba v določenem delu pod javnopravnim režimom, ki odstopa od splošnih pravil pogodbenega prava,
- ministrstvo nastopa v pogodbi kot nosilec javnega interesa in pri njegovem uresničevanju razpolaga s pooblastili, ki pomenijo enostransko poseganje v določbe te pogodbe, zlasti v delih, ki se nanašajo na pristojnosti ministrstva in organa upravljanja ter nadzora v zvezi nadzorom nad porabo sredstev in pooblastilom za ta nadzor,
- je upravičenec seznanjen z obveznostmi in pristojnostmi Republike Slovenije glede deljenega upravljanja med Republiko Slovenijo in Evropsko komisijo za sredstva ESI skladov in da Evropska komisija in Republika Slovenija uporabljata načelo dobrega finančnega poslovanja v skladu s 30. členom Uredbe 966/2012/EU, ki se uporablja za evropski proračun,
- je upravičenec seznanjen, da se ta pogodba sklepa pod pogoji, določenimi s predpisi in navodili iz 1. člena te pogodbe in da prevzema vse obveznosti, ki bi jih iz te pogodbe imela Republika Slovenija nasproti Evropski komisiji kakor tudi da morajo biti vse aktivnosti, ki se podpirajo iz skladov ESI, v skladu z veljavnim pravom EU in nacionalnim pravom v zvezi z njegovo uporabo,
- so vsi udeleženci evropske kohezijske politike dolžni preprečevati, odkrivati in odpravljati nepravilnosti ter poročati o njih kakor tudi izvajati finančne in druge popravke v povezavi z odkritimi posameznimi ali sistemskimi nepravilnostmi,
- se finančni popravki določijo na posameznih primerih ugotovljenih neupravičenih izdatkov, kadar pa zneska neupravičenih izdatkov ni mogoče natančno določiti, se kot finančni popravek uporabi pavšalni znesek ali ekstrapolirani finančni popravek,
- je upravičenec seznanjen, da neizvršitev finančnega popravka za Republiko Slovenijo pomeni neupravičeno obremenitev državnega proračuna, kot to določa 85. člen Uredbe 1303/2013/EU,
- ima upravičenec možnost ugovaranja zoper vmesna poročila ministrstva, organa upravljanja, organa za potrjevanje, revizijskega organa, drugih nadzornih organov vključenim v izvajanje, upravljanje, nadzor ali revizijo javnega razpisa in Operativnega programa za izvajanje kohezijske politike v programskem obdobju 2014-2020, v katerih lahko navaja vsa dejstva in dokaze, s katerimi potrjuje svoje navedbe,
- se upravičenec zavezuje ravnati v skladu z ugotovitvami iz končnih poročil ministrstva, organa upravljanja, organa za potrjevanje, revizijskega organa in drugih nadzornih organov,

- vključenih v izvajanje, upravljanje, nadzor ali revizijo javnega razpisa in Operativnega programa za izvajanje kohezijske politike v programskem obdobju 2014-2020, ki se nanašajo na ugotovljene kršitve upravičenca pri izvajanju in v zvezi z izvajanjem operacije, kar vključuje tudi izbiro in izvedbo postopka oddaje javnih naročil,
- da se upravičenec zavezuje izvršiti izrečeni finančni popravek v višini in na način kot mu je izrečen v končnih poročilih. Če finančnega popravka v postavljenem roku ne izvrši, gre za bistveno kršitev, ki je razlog za odstop od pogodbe,
 - operacijo delno financira Evropska unija iz Evropskega socialnega sklada ter Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport. Operacija se izvaja v okviru Operativnega programa 2014–2020, prednostne osi 10: Znanje, spretnosti in vseživljenjsko učenje za boljšo zaposljivost; 2. prednostne naložbe: Izboljšanje relevantnosti izobraževalnih sistemov in sistemov usposabljanja za trg dela, olajšanje prehoda iz izobraževanja v zaposlitev ter krepitev sistemov poklicnega izobraževanja in usposabljanja in njihove kakovosti, tudi z mehanizmi za napovedovanje potreb po spretnostih, prilagoditvijo učnih načrtov ter vzpostavitev in razvojem sistemov za učenje na delovnem mestu, vključno z dualnimi učnimi sistemi in vajeniškimi programi; dijaki, študenti višjih strokovnih šol; specifičnega cilja 2: izboljšanje kompetenc izvajalcev poklicnega izobraževanja in usposabljanja.

II. PREDMET POGODBE

3. člen (predmet pogodbe)

Predmet te pogodbe je sofinanciranje upravičenih stroškov izvedbe operacije »Usposabljanje mentorjev za izvajanje praktičnega usposabljanja z delom po izobraževalnih programih za pridobitev izobrazbe v letih 2016-2021« (v nadaljnjem besedilu: operacija). Podrobna vsebina predmeta te pogodbe je opredeljena v prijavnici za projekt in v finančnem načrtu, ki sta sestavni del te pogodbe kot priloga 1 in priloga 2.

Pogodbени stranki s to pogodbo urejata medsebojne pravice, obveznosti in odgovornosti glede sofinanciranja in izvajanja operacije iz 1. odstavka tega člena.

4. člen (upravičeni stroški in izvedba operacije)

Stroški operacije so upravičeni, če:

- so predvideni in skladni s to pogodbo, izhajajo iz predmeta pogodbe ter so neposredno povezani z operacijo, ki je opredeljena v prijavnici za projekt (priloga 1) ter temeljijo na projekciji načrtovanih stroškov, navedenih v finančnem načrtu (priloga 2),
- so potrebni za izvedbo operacije in so v skladu z njenimi cilji,
- so razumni in utemeljeni ter se skladajo z načelom učinkovite, zakonite in gospodarne porabe sredstev,
- temeljijo na verodostojnih knjigovodskih in drugih listinah,
- so dejansko nastali za dela, ki so bila opravljena, za blago, ki je bilo dobavljeno oziroma za storitve, ki so bile izvedene,
- so nastali in bili s strani upravičenca plačani v okviru obdobja upravičenosti,
- so v skladu z veljavnimi pravili Evropske unije in nacionalnimi predpisi,
- prijavljeni stroški operacije niso in ne bodo povrnjeni iz drugih virov (prepoved dvojnega financiranja).

Upravičeni stroški operacije morajo biti skladni z navodili ministrstva, ki so sestavni del te pogodbe kot priloga 8 in z veljavnimi Navodili organa upravljanja o upravičenih stroških za sredstva evropske kohezijske politike v obdobju 2014-2020 (v nadaljevanju: navodila organa upravljanja o upravičenih stroških), objavljenimi na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/ekp/navodila>.

Neupravičenih stroškov ministrstvo ne financira, kakor tudi ne iz tega izhajajoče izgube sredstev upravičenca.

Višina posameznih vrst upravičenih stroškov operacije so navedene v finančnem načrtu, ki je sestavni del te pogodbe kot priloga 2.

Vrste upravičenih stroškov so:

– **Stroški prijavitelja v zvezi z upravljanjem:**

Upravičeni stroški:

- stroški plač in druga povračila stroškov dela zaposlenih na operaciji ter prispevki delodajalcev za socialno varnost
- stroški za službena potovanja,
- stroški informiranja in komuniciranja (stroški za izvedbo zaključne konference, stroški brezalkoholnih pijač in prigrizkov na seminarjih oz. usposabljanjih in drugi stroški kot npr. stroški organizacije in izvedbe konferenc, seminarjev, simpozijev; stroški izdelave in nadgradnje spletnih strani.,
- stroški storitev zunanjih izvajalcev (pogodba o opravljanju storitev, podjemna pogodba, avtorska pogodba, študentsko delo) ,
- posredni stroški v pavšalnem znesku v višini 15% neposrednih stroškov osebja,

Posredni upravičeni stroški se priznajo v pavšalnem znesku v višini 15% neposrednih stroškov osebja. Stroški osebja so opredeljeni v 14. točki Navodil za prijavo na javni razpis, ki so sestavni del te pogodbe kot priloga 5 in predstavljajo osnovo za izračun pavšala za posredne stroške v okviru te operacije.

Neposredni stroški osebja predstavljajo osnovo za izračun posrednih stroškov, navedenih na podlagi pavšala, zato morajo biti skladno s pogodbenimi določili zadostno utemeljeni s strani upravičenca, da se lahko upraviči posredne stroške v pavšalnem znesku, ki so povezani z operacijo, brez kakršnekoli dodatne utemeljitve. Upravičenec posredne stroške v pavšalnem znesku v višini 15% upravičenih stroškov osebja uveljavlja v okviru vsakega posredovanja zahtevka za izplačilo, pri čemer za te posredne stroške ne prilaga dokazil. Dejansko nastali neposredni stroški osebja služijo kot podlaga za izračun posrednih stroškov, zato kakršnokoli znižanje neposrednih stroškov osebja pomeni znižanje pavšala posrednih stroškov.

V kolikor je upravičenec sklenil pogodbo z vodjo projekta in koordinatorjem projekta za čas trajanja projekta po oddaji prijave na javni razpis, pogodbi o zaposlitvi priloži ob posredovanju prvega zahtevka za izplačilo.

DDV ni upravičen strošek.

– **Strošek izvedbe programa na udeleženca**

Ministrstvo RS za izobraževanje, znanost in šport je sprejelo Metodologijo za določitev višine standardnega stroška na enoto v okviru javnega razpisa za izbor izvajalcev operacije: »Usposabljanje mentorjev za izvajanje praktičnega usposabljanja z delom po izobraževalnih programih za pridobitev izobrazbe v letih 2016-2021«, št. 5442-16/2016/6. Na podlagi te metodologije standardni strošek na enoto na operaciji predstavlja strošek za izvedbo programa na udeleženca. Ta zajema vse stroške, ki so potrebni za neposredno izvedbo usposabljanja mentorjev. Poleg stroška predavateljev so vključeni tudi stroški gradiva za usposabljanje (oblikovanje, priprava na tisk, tisk in dostava gradiv, ne vključuje pa stroška vsebinske priprave gradiva) in stroški potrdil o uspešno zaključenem usposabljanju. Vrednost standardnega stroška na enoto je 174,00 EUR za izvedbo programa na udeleženca.

Dokazilo o nastanku navedenega stroška je potrdilo udeleženca o uspešno opravljenem usposabljanju z obvezno navedbo statistične regije/kraja usposabljanja, lista prisotnosti s podpisi udeležencev in obrazec obračun stroška na enoto, ki je sestavni del te pogodbe kot priloga 7. Upravičenci bodo strošek uveljavljali na podlagi izstavljenega zahtevka za izplačilo s prilogami in sicer ločeno za usposabljanja izvedena v zahodni in vzhodni kohezijski regiji.

Dokazila za izkazovanje upravičenosti stroškov morajo biti skladna z navodili ministrstva, ki so sestavni del te pogodbe kot priloga 8, z veljavnimi navodili organa upravljanja o upravičenih stroških (<http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>) ter z veljavnimi navodili organa upravljanja za izvajanje upravljalnih preverjanj (<http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>).

Kakovost izvedbe operacije mora ustrezati zahtevam ministrstva in prijavi upravičenca.

5. člen (prerazporeditev stroškov)

Upravičenec lahko prerazporedi posamezne vrste stroškov, ki so navedene v finančnem načrtu, ki je sestavni del te pogodbe kot priloga 2, vendar največ do višine 20% načrtovanega zneska, o čemer je dolžan pisno obvestiti skrbnika pogodbe. V primeru, da bo sprememba več kot 20-odstotna, upravičenec poda pisni predlog spremembe, ki ga pisno sprejme ali zavrne skrbnik pogodbe.

6. člen (programsko območje)

Operacija se bo izvajala v vzhodni in zahodni kohezijski regiji, skladno s prijavnico za projekt.

7. člen (pravice uporabe rezultatov)

Upravičenec se zavezuje, da stvaritve, ki imajo značaj avtorskega dela in morebitne podobne stvaritve, ki nastanejo pri izvajanju operacije, ne bodo uporabljene v tržne namene.

Avtorska dela, študije, navodila, priporočila ter smernice in morebitne podobne stvaritve, nastale pri izvajanju operacije, morajo biti prosto dostopne širši javnosti z objavo na spletni strani upravičenca in na spletnih straneh ministrstva. V ta namen je upravičenec dolžan ministrstvu poleg zahtevka za izplačilo predložiti tudi navedene stvaritve na elektronskem mediju v sistematičnem in uporabniku prijaznem načinu, skladno z navodili ministrstva.

Upravičenec je sam odgovoren za morebitne kršitve avtorskih pravic drugih, ki bi nastale v zvezi z izvajanjem operacije po tej pogodbi.

III. VREDNOST POGODBE

8. člen (vrednost pogodbe)

Skupna pogodbena vrednost za operacijo, ki je predmet te pogodbe, znaša največ do 545.000,00 EUR, od tega po posameznih programskih območjih in po posameznih proračunskih letih:

- za proračunsko leto 2016: 66.666,66 EUR, od tega:
 - za vzhodno kohezijsko regijo 35.333,33 EUR, od tega:
 - 28.266,67 EUR s PP 160176 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V- EU udeležba (80,00 %) in
 - 7.066,66 EUR s PP 160177 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-slovenska udeležba (20,00 %),
 - za zahodno kohezijsko regijo 31.333,33 EUR, od tega:
 - 25.066,67 EUR PP 160178 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-EU udeležba (80,00 %) in
 - 6.266,66 EUR s PP 160179 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-slovenska udeležba (20,00 %),
- za proračunsko leto 2017: 145.000,00 EUR, od tega:
 - za vzhodno kohezijsko regijo 76.850,00 EUR, od tega:

- 61.480,00 EUR s PP 160176 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-EU udeležba (80,00 %) in
 - 15.370,00 EUR s PP 160177 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-slovenska udeležba (20,00 %),
- za zahodno kohezijsko regijo 68.150,00 EUR, od tega:
 - 54.520,00 EUR s PP 160178 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-EU udeležba (80,00 %) in
 - 13.630,00 EUR s PP 160179 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-slovenska udeležba (20,00 %),
- za proračunsko leto 2018: 100.000,00 EUR, od tega:
 - za vzhodno kohezijsko regijo 53.000,00 EUR, od tega:
 - 42.400,00 EUR s PP 160176 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-EU udeležba (80,00 %) in
 - 10.600,00 EUR s PP 160177 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-slovenska udeležba (20,00 %),
 - za zahodno kohezijsko regijo 47.000,00 EUR, od tega:
 - 37.600,00 EUR s PP 160178 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-EU udeležba (80,00 %) in
 - 9.400,00 EUR s PP 160179 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-slovenska udeležba (20,00 %),
- za proračunsko leto 2019: 100.000,00 EUR, od tega:
 - za vzhodno kohezijsko regijo 53.000,00 EUR, od tega:
 - 42.400,00 EUR s PP 160176 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-EU udeležba (80,00 %) in
 - 10.600,00 EUR s PP 160177 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-slovenska udeležba (20,00 %),
 - za zahodno kohezijsko regijo 47.000,00 EUR, od tega:
 - 37.600,00 EUR s PP 160178 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-EU udeležba (80,00 %) in
 - 9.400,00 EUR s PP 160179 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-slovenska udeležba (20,00 %),
- za proračunsko leto 2020: 100.000,00 EUR, od tega:
 - za vzhodno kohezijsko regijo 53.000,00 EUR, od tega:
 - 42.400,00 EUR s PP 160176 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-EU udeležba (80,00 %) in
 - 10.600,00 EUR s PP 160177 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-slovenska udeležba (20,00 %),
 - za zahodno kohezijsko regijo 47.000,00 EUR, od tega:
 - 37.600,00 EUR s PP 160178 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-EU udeležba (80,00 %) in
 - 9.400,00 EUR s PP 160179 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-slovenska udeležba (20,00 %),
- za proračunsko leto 2021: 33.333,34 EUR, od tega:
 - za vzhodno kohezijsko regijo 17.666,67 EUR, od tega:
 - 14.133,33 EUR s PP 160176 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-udeležba (80,00 %) in
 - 3.533,34 EUR s PP 160177 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-V-slovenska udeležba (20,00 %),
 - za zahodno kohezijsko regijo 15.666,67 EUR, od tega:
 - 12.533,33 EUR s PP 160178 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z-EU udeležba (80,00 %) in
 - 3.133,34 EUR s PP 160179 - PN10.2-Poklicno izobraževanje in usposabljanje-14-20-Z- slovenska udeležba(20,00 %),

Med posameznimi proračunskimi leti sredstva niso prenosljiva, razen v primeru obstoja utemeljenih razlogov in ob pogoju, da ima ministrstvo na razpolago prosta proračunska sredstva, kar se opredeli z aneksom k tej pogodbi.

Delež prispevka EU je 80,00 %.

Operacija je uvrščena v Načrt razvojnih programov, št. NRP: 3330-16-1702.

IV. OBDOBJE UPRAVIČENOSTI IN ROK ZA IZVEDBO

9. člen

(obdobje upravičenosti in rok za izvedbo operacije)

Aktivnosti operacije se začnejo izvajati od dne 17. 6. 2016, rok za zaključek aktivnosti operacije je do dne 30. 6. 2016. Terminski načrt izvedbe aktivnosti operacije je opredeljen v prilogi prijavnice za projekt, ki je sestavni del te pogodbe kot priloga 1. Vsako spremembo terminskega načrta izvedbe aktivnosti operacije mora potrditi ministrstvo.

Obdobje upravičenosti stroškov (nastanek stroškov: datum opravljene storitve oziroma dobavljenega blaga) je od dne 17. 6. 2016 do dne 30. 6. 2021. Obdobje upravičenosti izdatkov (datum plačila računov oziroma verodostojnih knjigovodskih listin) je od dne 17. 6. 2016 do dne 31. 8. 2021.

Obdobje upravičenosti lahko ministrstvo podaljša zaradi posebej utemeljenih, objektivnih razlogov in na podlagi soglasja organa upravljanja.

V primeru, da se ugotovi, da se je operacija zaključila pred izdajo sklepa o izbiri, ministrstvo odstopi od pogodbe in od upravičenca zahteva vračilo prejetih sredstev skupaj z zakonskimi obrestmi od dneva nakazila na transakcijski račun upravičenca do dneva vračila v proračun Republike Slovenije.

V. PRAVICE IN OBVEZNOSTI MINISTRSTVA TER NADZOR NAD PORABO SREDSTEV

10. člen

(navodila)

Ministrstvo si pridržuje pravico, da lahko v času trajanja te pogodbe spremeni oziroma dopolni navodila, ki so sestavni del te pogodbe kot priloga 8 in se zavezuje, da bo upravičenca seznanilo z njihovimi spremembami oziroma dopolnitvami. Prav tako se lahko v času trajanja te pogodbe spremenijo oziroma dopolnijo navodila organa upravljanja, objavljena na spletni strani <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>.

Upravičenec se zavezuje, da bo ravnal v skladu s spremembami navodil ministrstva, ki so sestavni del te pogodbe kot priloga 8 oziroma v skladu z vsakokrat veljavnimi navodili organa upravljanja (<http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>), v kolikor niso izrecno v nasprotju z določili javnega razpisa in te pogodbe.

11. člen

(izplačila sredstev)

Ministrstvo bo upravičencu sofinanciralo izkazane upravičene stroške, določene v 4. členu te pogodbe, največ v višini, določeni v 8. členu te pogodbe.

Podlaga za izplačilo sredstev iz prejšnjega odstavka je pravilno, popolno in pravočasno izpolnjen zahtevek za izplačilo z obveznimi prilogami (v nadaljnjem besedilu: zahtevek za izplačilo), kot je določeno v navodilih ministrstva, ki so sestavni del te pogodbe kot priloga 8.

Ministrstvo bo sredstva, določena s to pogodbo, nakazalo upravičencu na podlagi pravih in popolnih ter v roku predloženih zahtevkov za izplačilo v skladu s predpisi, ki urejajo izvrševanje proračuna Republike Slovenije.

V primeru, da ministrstvo pri pregledu posredovanega zahtevka za izplačilo ugotovi pomanjkljivosti, pozove upravičenca k dopolnitvi. Ta je dolžan ustrezno dopolniti oziroma spremeniti zahtevek za izplačilo skladno s pozivom ter novi zahtevek za izplačilo posredovati ministrstvu v roku, določenem v pozivu k dopolnitvi.

Če upravičenec tudi po pozivu k dopolnitvi ne odda zahtevka za izplačilo v skladu z navodili, si ministrstvo pridržuje pravico izločiti tiste stroške, pri katerih dokumentacija ni ustrezna ter izplačati zgolj nesporni del zahtevka za izplačilo.

Rok za nakazilo sredstev upravičencu je največ 30 dni od prejema pravih, popolnih in pravočasnega zahtevka za izplačilo. Pravilnost, popolnost in pravočasnost zahtevka za izplačilo potrdi skrbnik pogodbe ministrstva, ki opravi preverjanje pred izplačilom.

Upravičenec posreduje ministrstvu zahtevek za izplačilo najkasneje 15 dni po zaključku vsakega trimesečnega obdobja od datuma podpisa pogodbe o sofinanciranju. Rok za predložitev zadnjega zahtevka za izplačilo za tekoče koledarsko leto, je 15. septembra tekočega koledarskega leta. Rok za predložitev zadnjega zahtevka za izplačilo v okviru operacije pa je 15. 9. 2021.

Vse v roku predložene, pravilne in popolne zahtevke za izplačilo bo ministrstvo upravičencu praviloma izplačalo v istem koledarskem letu.

Pogodbeni stranki sta soglasni, da je izpolnitev te pogodbe vezana na proračunske zmogljivosti ministrstva. V primeru, da pride do spremembe v proračunu ali programu dela ministrstva, ki neposredno vpliva na to pogodbo, sta stranki soglasni, da ustrezno spremenita določila te pogodbe z aneksom k tej pogodbi.

12. člen (neizpolnjevanje pogodbenih obveznosti)

V primeru, da ministrstvo ali drug nadzorni organ ugotovi:

- vsebinsko, časovno ali finančno nerealizacijo operacije oziroma da je prišlo do prekinitve izvajanja operacije na strani upravičenca,
- da upravičenec drugače krši določila te pogodbe ali ne odpravi nepravilnosti v določenem roku ali
- da so bila sredstva po tej pogodbi neupravičeno izplačana,

ministrstvo od upravičenca zahteva vračilo neupravičeno prejetih sredstev ali pa odstopi od te pogodbe in zahteva od upravičenca vračilo vseh prejetih sredstev, skupaj z zakonskimi obrestmi od dneva nakazila na transakcijski račun upravičenca do dneva vračila v proračun Republike Slovenije.

Ne glede na prejšnji odstavek se v primeru, če ministrstvo ali drug nadzorni organ ugotovi, da je upravičenec:

- prejel sredstva za stroške, ki so predmet te pogodbe, tudi iz drugih virov financiranja oziroma so mu bila odobrena (dvojno financiranje),
- posredoval neresnične, nepopolne podatke oziroma dokumente ali prikril informacije, ki bi jih bil skladno s to pogodbo dolžan razkriti, na podlagi česar je od ministrstva pridobil sredstva, do katerih sicer ne bi bil upravičen,
- pridobil sredstva po tej pogodbi na nepošten način, na podlagi ponarejene listine ali kaznivega dejanja ali
- prejel sredstva za stroške, ki so predmet te pogodbe in jih uporabil za drug namen ali cilj, ki ni predmet te pogodbe (nenamenska poraba sredstev),

se šteje, da je ravnal nepošteno in huje kršil določila te pogodbe. Ministrstvo v teh primerih od upravičenca zahteva vračilo neupravičeno prejetih sredstev ali pa odstopi od te pogodbe in zahteva od upravičenca vračilo vseh prejetih sredstev, skupaj z zakonskimi obrestmi od dneva nakazila na transakcijski račun upravičenca do dneva vračila v proračun Republike Slovenije.

V primeru odkritja nepravilnosti lahko ministrstvo ali drug nadzorni organ izvede naslednje ukrepe:

- začasno ustavi izplačila sredstev,
- zahteva vračilo neupravičeno izplačanih sredstev po tej pogodbi,
- izreče finančne popravke oziroma zniža višino sredstev glede na resnost kršitve.

Nepravilnost pri izvajanju pogodbe pomeni vsako kršitev prava Unije ali nacionalnega prava v zvezi z njegovo uporabo, ki je posledica delovanja ali opustitve s strani upravičenca, vključenega v izvajanje skladov ESI, ki zaradi neupravičene postavke izdatkov škoduje ali bi škodovalo proračunu Unije. Nepravilnosti so podrobneje urejene v veljavnih Navodilih organa upravljanja za izvajanje upravljalnih preverjanj po 125. členu Uredbe (EU) št. 1303/2013 za obdobje 2014-2020 (dostopna na <http://www.eu-skladi.si/sl/ekp/navodila>).

V primeru neizpolnitve obveznosti v postavljenem roku, ki je s to pogodbo določen kot bistvena sestavina te pogodbe, se ta pogodba šteje za razvezano, upravičenec pa mora vrniti prejeta sredstva po tej pogodbi, povečana za zakonske zamudne obresti od dneva nakazila na TRR upravičenca do dneva nakazila v dobro proračuna RS. Vendar lahko ministrstvo to pogodbo ohrani v veljavi, če po preteku roka pisno izjavi upravičencu, da pogodbo ohranja v veljavi in da zahteva njeno izpolnitev.

13. člen (nadzor nad porabo sredstev)

Upravičenec se zavezuje, da bo ministrstvu, organu upravljanja, organu za potrjevanje, revizijskemu organu, Računskemu sodišču RS, Evropski komisiji, Evropskemu računskemu sodišču, Komisiji za preprečevanje korupcije in drugim nadzornim organom, vključenim v izvajanje, upravljanje, nadzor ali revizijo operacije in posledično Operativnega programa za izvajanje kohezijske politike v programskem obdobju 2014-2020, ter njihovim pooblaščencem (v nadaljnjem besedilu: nadzorni organi) ves čas veljavnosti pogodbe, ob smiselnem upoštevanju 140. člena Uredbe 1303/2013/EU, omogočil spremljanje, preverjanje in nadzor nad izvajanjem operacije, katere sofinanciranje je predmet te pogodbe.

Nadzor se izvaja z revizijskimi pregledi na podlagi 127. člena Uredbe (EU) št. 1303/2013 oziroma predpisa, ki jo bo nadomestil, in internih pravil revizijskih organov, s katerimi je upravičenec seznanjen. Kontrole na kraju samem podrobneje urejajo vsakokratno veljavna Navodila organa upravljanja za izvajanje upravljalnih preverjanj po 125. členu Uredbe (EU) št. 1303/2013 za programsko obdobje 2014–2020 oziroma predpisa, ki jo bo nadomestil.

Upravičenec se zavezuje, da bo nadzornim organom predložil vse dokumente, ki izkazujejo resničnost, pravilnost in skladnost operacije, katere sofinanciranje je predmet te pogodbe.

V primeru preverjanja na kraju samem bo upravičenec nadzornim organom omogočil dostop in vpogled v celotno dokumentacijo operacije, računalniške programe in postopke v zvezi z izvajanjem operacije, pri sebi in konzorcijskih partnerjih. Upravičenec se obvezuje, da bo sodeloval pri izvedbi teh preverjanj ter se nanje ustrezno pripravil. Nadzorni organi bodo upravičencu praviloma predhodno naznanili izvedbo kontrole na kraju samem, za nadzor pa lahko pooblastijo tudi zunanjega izvajalca. Ministrstvo lahko opravi tudi nenajavljeno preverjanje na kraju samem.

Nadzorni organi lahko tekom izvajanja operacije in tudi po izpolnitvi pogodbenih obveznosti oziroma po poteku pogodbe o sofinanciranju najmanj v obdobju dveh let od 31. decembra po predložitvi obračunov Evropski komisiji, ki vsebujejo končne izdatke končane operacije te pogodbe, preverjajo upravičenost porabe sredstev po tej pogodbi. V kolikor se bo pri kateremkoli nadzoru nad porabo sredstev operacije tekom njenega izvajanja ali po njenem zaključku izkazalo, da operacija ni v skladu z javnim razpisom, razpisno dokumentacijo in

pogodbo o sofinanciranju, lahko ministrstvo od upravičenca zahteva vrnitev vseh prejetih sredstev, pod pogoji določenimi v 12. členu te pogodbe.

Katerikoli nadzorni organ lahko ugotovi nepravilnosti, kar pomeni, da posamezni nadzorni organ ni vezan na morebitne predhodne ugotovitve drugega nadzornega organa.

V primeru, da nadzorni organi odkrijejo, da posamezna dokazila manjkajo ali so neustrezna, (kar pomeni prekinitev revizijske sledi), se sofinanciranje operacije lahko zaustavi do ponovne vzpostavitve revizijske sledi. Če upravičenec revizijske sledi v postavljenem roku ponovno ne vzpostavi ali pa zaradi narave nepravilnosti to ni mogoče, ministrstvo ravna skladno s 12. členom te pogodbe.

Nadzorni organi v primeru ugotovljenih nepravilnosti ravna v skladu z Navodili organa upravljanja za izvajanje upravljalnih preverjanj po 125. členu Uredbe (EU) št. 1303/2013 programsko obdobje 2014-2020 (dostopne na <http://www.eu-skladi.si/ekp/navodila>), veljavnimi Smernicami Evropske komisije za določanje finančnih popravkov izdatkov, ki jih financira Unija v okviru deljenega upravljanja, zaradi neskladnosti s pravili o javnih naročilih (dostopne na http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docoffic/cocof/2013/cocof_13_9527_annexe_sl.pdf), Smernicami o načelih, merilih in okvirnih lestvicah, ki se morajo uporabljati v zvezi s finančnimi popravki, ki jih komisija izvede v skladu s členoma 99 in 100 Uredbe Sveta (ES) št. 1083/2006 z dne 11. 7. 2006 oziroma drugimi akti, ki so podlaga za določanje finančnega popravka.

Ministrstvo lahko za spremljanje, nadzor in evalvacijo operacije ter porabo proračunskih sredstev angažira tudi zunanje izvajalce.

VI. PRAVICE IN OBVEZNOSTI UPRAVIČENCA

14. člen (obveznosti upravičenca)

Upravičenec je odgovoren za pravilno, zakonito, gospodarno in učinkovito izvedbo operacije, ki je predmet te pogodbe.

Upravičenec zagotavlja, da:

- je ministrstvo seznanil z vsemi dejstvi in podatki, ki so mu bili znani ali bi mu morali biti znani in ki bi lahko vplivali na odločitev ministrstva o sklenitvi te pogodbe ter da so vsi podatki, ki jih je posredoval ministrstvu v zvezi s to pogodbo resnični in popolni tudi v času njene sklenitve,
- je pooblaščen s strani konzorcijskih partnerjev za podpis in izvajanje te pogodbe ter ima z njimi urejene pogodbene odnose, vključno z odgovornostmi v primeru ugotovljenih nepravilnosti pri izvajanju operacije in porabi sredstev,
- so pogodbo ter vse druge listine v zvezi s to pogodbo podpisale pooblaščen osebe,

v nasprotnem primeru se to šteje kot hujša kršitev pogodbe o sofinanciranju in ministrstvo ravna skladno z 12. členom te pogodbe.

Upravičenec se zavezuje, da:

- bo spoštoval vso zakonodajo in pravila, ki veljajo za porabo sredstev evropske kohezijske politike v Republiki Sloveniji,
- bo v roku 7 dni od nastanka spremembe pri sebi, obvestil ministrstvo o vseh statusnih spremembah, kot so sprememba sedeža ali dejavnosti, sprememba pooblaščenih oseb, sprememba deleža ustanoviteljev nad 10% oziroma sprememba deležev, ki bi kakorkoli spremenile status upravičenca,
- bo obveznosti, ki jih prevzema s to pogodbo, izpolnjeval v skladu z določili in sestavnimi deli te pogodbe in javnega razpisa ter aktivnosti operacije izvedel strokovno in vestno,
- bo sredstva, pridobljena po tej pogodbi, porabil namensko in izključno v skladu s pogoji, navedenimi v javnem razpisu, razpisni dokumentaciji in v tej pogodbi ter izključno za izvajanje operacije, katere sofinanciranje je predmet te pogodbe,

- bo ministrstvo seznanil z vsemi dejstvi in podatki tekom izvajanja operacije, ki bodo resnični in popolni,
- bo pri porabi teh sredstev upošteval zakon, ki ureja javno naročanje, v kolikor so izpolnjeni pogoji, določeni v tem zakonu; v primeru, ko pogoji za upoštevanje zakona, ki ureja javno naročanje niso izpolnjeni (t.j. v primerih t.i. »evidenčnih naročil« upravičencev, ki so naročniki po zakonu, ki ureja javno naročanje ali naročil upravičencev, ki niso naročniki po zakonu, ki ureja javno naročanje) pa se upravičenec zavezuje, da bo pri naročanju blaga in storitev spoštoval temeljna načela javnega naročanja ter pri naročanju blaga in storitev, kadar je vrednost brez DDV enaka ali višja od 5.000 EUR, pridobil najmanj tri relevantne ponudbe (če je na trgu toliko ponudnikov), pri čemer mora biti izbrana ponudba primerljiva s cenami na trgu,
- bo vzpostavil ločeno računovodsko spremljanje izdatkov operacije na posebnem stroškovnem mestu ali ustrezno računovodsko kodo za vse transakcije v zvezi z operacijo in za vsako operacijo posebej, tako da je v vsakem trenutku zagotovljen pregled nad namensko porabo sredstev; navedeno ne velja za poenostavljene oblike nepovratnih sredstev in vračljive podpore, za katere pa bo upravičenec dolžan voditi in spremljati prejeta sredstva za operacijo,
- bo podatke o izvedbi operacije in rezultatih porabljenih sredstev zbiral in posredoval ministrstvu preko informacijskega sistema organa upravljanja v skladu z določili te pogodbe in navodili ministrstva,
- bo ne glede na prejšnjo alinejo na zahtevo ministrstva posredoval dodatna poročila o poteku aktivnosti in porabi sredstev po tej pogodbi oziroma bo na zahtevo ministrstva uporabljal drugačen način poročanja,
- bo o morebitnih težavah pri izvajanju določil pogodbe pisno obvestil ministrstvo najkasneje v 7 dneh od njihovega nastanka, oziroma takoj, ko izve za ovire, ki bi vplivale na izvedbo operacije, če za te ovire izve po preteku tega roka,
- bo vsa izdelana gradiva v okviru operacije posredoval ministrstvu tudi v elektronski obliki, ki bodo skladno z navodili dostopna tudi na spletni strani ministrstva,
- bo za namen spremljanja in vrednotenja operacije skladno s 27., 54., 96. in 125. členom Uredbe 1303/2013/EU, 5. in 19. členom ter Prilogo I Uredbe 1304/2013/EU spremljal in ministrstvu zagotavljal podatke o doseganju ciljev in kazalnikov operacije, vključno s podatki, ki so podrobneje opredeljeni v 5. tč. Navodil Ministrstva za izobraževanje, znanost in šport za izvajanje operacij evropske kohezijske politike v programskem obdobju 2014–2020, tč. 19. Navodil za prijavo na javni razpis in prijavnici za projekt, ki so sestavni del te pogodbe kot priloge 1, 5 in 7,
- bo v skladu s 140. členom Uredbe 1303/2013/EU zagotavljal revizijsko sled in hranil vso originalno dokumentacijo v zvezi z operacijo kot dokazila za potrebe nadzora in spremljanja na nivoju operacije ter bo zagotavljal dostop do navedene dokumentacije, in sicer najmanj za obdobje dveh let od 31. decembra po predložitvi obračunov s strani Republike Slovenije Evropski komisiji, ki vsebujejo končne izdatke končane operacije. O natančnem datumu za hrambo dokumentacije bo upravičenec po končani operaciji pisno obveščen s strani ministrstva,
- bo upošteval pravila informiranja in komuniciranja pri izvajanju operacije v skladu s 115. do 117. členom in Prilogo XII Uredbe (EU) št. 1303/2013 Evropskega parlamenta in Navodili organa upravljanja na področju komuniciranja vsebin kohezijske politike v programskem obdobju 2014 – 2020,
- bo o poteku aktivnosti/del in rezultatih porabljenih sredstev v fazi izvajanja operacije poročal ministrstvu preko informacijskega sistema organa upravljanja redno na tri mesece v okviru zahtevkov za izplačilo, letno do 31. Januarja za preteklo koledarsko leto in 30 dni po zaključku operacije pripravil končno poročilo,
- bo ravnal v skladu z vsemi morebitnimi spremembami oziroma dopolnil navodil, ki jih bo ministrstvo naknadno sporočilo oziroma posredovalo,
- ne bo odstopil terjatve do ministrstva tretjim osebam,
- po zaključku operacije, najkasneje do 15. 9. 2021, ministrstvu dostavil končno poročilo o operaciji,
- bo ukrepal skladno s priporočili in popravljivimi ukrepi iz končnih poročil nadzornih organov in redno obveščal ministrstvo o izvedenih ukrepih,
- je dolžan izvršiti finančni popravek, ki izhaja iz teh poročil,
- na predlog ministrstva sklenil aneks k tej pogodbi,

- si prizadeval morebitne spore urediti s podajo predloga ministrstvu za sklenitev dodatka k tej pogodbi.

Ministrstvo v primeru neizpolnjevanja pogodbenih zavez upravičenca iz prejšnjega odstavka, lahko določi rok za odpravo nepravilnosti. Če upravičenec kljub pozivu ministrstva pomanjkljivosti ne odpravi v postavljenem roku, ministrstvo ravna skladno z 12. členom te pogodbe oz. tako ravna ministrstvo, ko upravičenec krši pogodbene obveznosti iz prejšnjega odstavka tega člena.

Upravičenec soglaša, da lahko ministrstvo podatke javnega značaja iz dokumentacije, ki jo ministrstvu predloži upravičenec, uporablja za namene obdelave podatkov in analitične potrebe. Upravičenec se strinja, da bo vključen v seznam upravičencev, ki bo javno objavljen na spletni strani www.eu-skladi.si.

V primeru dvoma o veljavnosti pravnih aktov iz 1. člena te pogodbe ali dvoma glede pravilne izpolnitve obveznosti, ki jih ima na podlagi pravnih aktov iz 1. člena te pogodbe oziroma dvoma v zvezi z obveznostmi iz te pogodbe, se je upravičenec dolžan pisno obrniti na ministrstvo in zaprositi za pojasnila v zvezi z obveznostmi, ki jih je nato dolžan pravilno izpolniti, v skladu s prejetimi navodili ministrstva in v skladu s to pogodbo. Ministrstvo mora odgovoriti na vprašanja upravičenca pisno in v čim krajšem možnem času.

Če bo Evropska komisija od RS zahtevala vračilo neupravičeno prejetih ali porabljenih sredstev oz. finančnega popravka, ki so bila upravičencu izplačana po tej pogodbi, ali jih je RS dolžna vrniti, se upravičenec zaveže, da bo vsa sredstva, ki jih je skladno s to pogodbo prejel iz proračuna EU in RS, vrnil ministrstvu oziroma organu RS v roku, povečana za zakonske zamudne obresti od dneva nakazila na TRR upravičenca do dneva nakazila v dobro proračuna RS.

15. člen (izdaja potrdil)

Upravičenec je dolžan udeležencem usposabljanja izdati potrdilo o opravljenem programu usposabljanja, ki je priloga 6 te pogodbe in se izda udeležencu po vseh opravljenih obveznostih v programu usposabljanja. Potrdila o opravljenem programu mora upravičenec poslati udeležencu najkasneje v 30 dneh po opravljenem programu usposabljanja.

16. člen (evidenca potrdil)

Upravičenec mora voditi evidenco izdanih potrdil z namenom spremljanja udeležbe v programih in ugotavljanja točnosti izdanih listin ter spremljanja in vrednotenja operacije, skladno s tč. 19 Navodil za prijavo na javni razpis, ki so sestavni del te pogodbe kot priloga 5.

17. člen (neto prihodki operacije)

Upravičenec bo moral dokumentirano spremljati in prikazovati neto prihodke operacije. Prihodke je potrebno evidentirati in spremljati na posebnem stroškovnem mestu ali po ustrezni računovodski kodi, zaradi česar bo možen ločen izpis iz računovodskih evidenc. Če se bodo pri izvajanju operacije ustvarili neto prihodki, bo treba za višino ustvarjenih neto prihodkov znižati upravičene stroške.

Neto prihodke, ki nastajajo tekom izvajanja operacije, pa je potrebno upoštevati že pri zahtevku za izplačilo, saj se ustvarjeni neto prihodki odbijejo od zahtevanega zneska. Poračun se izvede najkasneje ob predložitvi zadnjega zahtevka za izplačilo. O neto prihodkih, ki nastajajo med izvajanjem operacije, je upravičenec dolžan poročati sproti, med izvajanjem operacije.

18. člen (spremembe pogodbenih obveznosti)

Če upravičenec ugotovi, da ne bo mogel izpeljati operacije, ki je predmet sofinanciranja po tej pogodbi, skladno s pogodbo in bo prišlo do spremembe operacije, mora čim prej, najpozneje pa v roku 7 dni od nastanka razloga za spremembo o tem pisno obvestiti ministrstvo in spremembo pisno obrazložiti in utemeljiti. Če upravičenec tega ne stori, ali če ministrstvo ugotovi, da je sprememba operacije neutemeljena ali da gre za njeno bistveno spremembo, ministrstvo ravna skladno z 12. členom te pogodbe.

19. člen (protikorupcijska klavzula)

Upravičenec se zavezuje, da on sam kot tudi nekdo drug v njegovem imenu ali na njegov račun, predstavniku ali posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja, ne bo obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za pridobitev posla ali za sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji ali za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je organu ali organizaciji iz javnega sektorja povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku organa, posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku ali posredniku.

Upravičenec jamči, da zanj ne obstaja prepoved poslovanja iz 35. člena Zakona o integriteti in preprečevanju korupcije (Uradni list RS, št. 96/11 – uradno prečiščeno besedilo).

V primeru kršitve ali poskusa kršitve prvega oziroma drugega odstavka tega člena, je že sklenjena in veljavna pogodba nična, če pa pogodba še ni veljavna, se šteje, da pogodba ni bila sklenjena.

20. člen (odstop od pogodbe)

Če upravičenec predčasno odstopi od pogodbe na podlagi utemeljenih razlogov, ki jih na podlagi pisne utemeljitve upravičenca potrdi ministrstvo, izgubi pravico do sofinanciranja, razen do sofinanciranja tistih upravičenih stroškov, ki so nastali zaradi že izpeljanih aktivnosti operacije. Upravičenec je v tem primeru dolžan podati končno poročilo o operaciji.

Predčasen odstop upravičenca od pogodbe brez utemeljenih razlogov pomeni neizpolnjevanje pogodbenih obveznosti. V tem primeru ministrstvo ravna skladno s 12. členom te pogodbe.

V primeru, da med izvajanjem operacije pride do sprememb, ki bi vplivale na sklenitev pogodbe o sofinanciranju tako, da se le ta ne bi sklenila, ministrstvo ravna skladno s 12. členom te pogodbe.

21. člen (insolventnost ali prisilno prenehanje upravičenca)

V primeru, da je v času veljavnosti pogodbe nad upravičencem začel postopek zaradi insolventnosti ali postopek prisilnega prenehanja, je upravičenec dolžan o postopku takoj obvestiti ministrstvo. Z dnem objave sklepa o začetku postopka upravičenec nima več pravic po tej pogodbi, razen če je sklep razveljavljen ali postopek končan na način, da lahko upravičenec posluje dalje. V vsakem primeru lahko ministrstvo odstopi od pogodbe, upravičenec pa mora vrniti prejeta sredstva po tej pogodbi povečana za zakonske zamudne obresti od dneva nakazila, na TRR upravičenca do dneva nakazila v dobro proračuna RS.

Če pride do blokade TRR upavičenca, je upravičenec dolžan o blokadi takoj obvestiti ministrstvo. V primeru blokade lahko ministrstvo odstopi od pogodbe, upravičenec pa mora vrniti prejeta sredstva po tej pogodbi, povečana za zakonske zamudne obresti od dneva nakazila na TRR upavičenca do dneva nakazila v dobro proračuna RS.

22. člen
(konzorcijski partnerji)

Določila te pogodbe veljajo tudi za konzorcijske partnerje upravičenca. Upravičenec se obvezuje, da bo konzorcijske partnerje seznail z zanje relevantnimi obveznostmi, ki izhajajo iz te pogodbe, jim posredoval vsa navodila, spremembe oziroma dopolnitve navodil in skrbel za koordinacijo med konzorcijskimi partnerji pri izvajanju operacije, katere sofinanciranje je predmet te pogodbe.

Upravičenec odgovarja za zbiranje, obdelovanje in vnos podatkov vseh svojih konzorcijskih partnerjev v informacijski sistem, predpisan s strani ministrstva, in odgovarja za pravilnost vnesenih podatkov.

V primeru ugotovljenih nepravilnosti pri izvajanju te pogodbe, so upravičenec in konzorcijski partnerji, v imenu katerih upravičenec nastopa kot pogodbeni stranka, ministrstvu solidarno odgovorni.

VII. VAROVANJE PODATKOV

23. člen
(varovanje osebnih podatkov in poslovnih skrivnosti)

Pogodbeni stranki se zavezujeta k varovanju osebnih podatkov in poslovnih skrivnosti v skladu z Zakonom o varstvu osebnih podatkov (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo), Zakonom o gospodarskih družbah (Uradni list RS, št. 65/09 – uradno prečiščeno besedilo, 33/11, 91/11, 32/12, 57/12, 44/13 – odl. US, 82/13 in 55/15), in 140. členom Uredbe št. 1303/2013/EU.

Vsaka oseba, ki bo pri upravičencu zbiral, obdelovala ali kako drugače dostopala do osebnih podatkov (vključno pri delu z informacijskim sistemom organa upravljanja), mora predhodno ministrstvu predložiti podpisano izjavo o varovanju osebnih podatkov.

VIII. KONČNE DOLOČBE

24. člen
(skrbniki pogodbe)

Skrbnik pogodbe na strani ministrstva je Katja Telič, višja svetovalka, v primeru odsotnosti ga nadomešča njegov namestnik Alenka Ražman, višja svetovalka.
Skrbnik pogodbe na strani upravičenca je Gregor Matos, vodja projekta.

Če se v času trajanja pogodbenega razmerja spremeni skrbnik pogodbe ali namestnik na strani ministrstva ali na strani upravičenca, se o tem z dopisom obvesti nasprotno pogodbeno stranko.

25. člen
(aneks k pogodbi)

Vse morebitne dopolnitve in spremembe te pogodbe stranki določita z aneksom k tej pogodbi. Če upravičenec na poziv ministrstva v roku 15 (petnajstih) dni od prejema poziva ne sklene dodatka k pogodbi, ki ureja spremembe pogodbenih določil glede dinamike plačevanja, skrbnika pogodbe, navodil ministrstva ali organa upravljanja ali znižanja sofinanciranja, zagreši bistveno kršitev pogodbe. V tem primeru ima vsaka pogodbeni stranka pravico odstopiti od pogodbe, upravičenec pa mora vrniti vsa prejeta sredstva ali njihov sorazmeren del po tej pogodbi v roku 30 (tridesetih) dni od pisnega poziva ministrstva, povečana za zakonske zamudne obresti od dneva nakazila na TRR upravičenca do dneva nakazila v dobro proračuna RS.

26. člen
(reševanje sporov)

Pogodbeni stranki soglašata, da se bosta obojestransko obveščali o vseh okoliščinah, pomembnih za uresničitev določil te pogodbe. Nerešena vprašanja bosta reševali sporazumno. V primeru spora je pristojno krajevno pristojno sodišče.

27. člen
(veljavnost pogodbe)

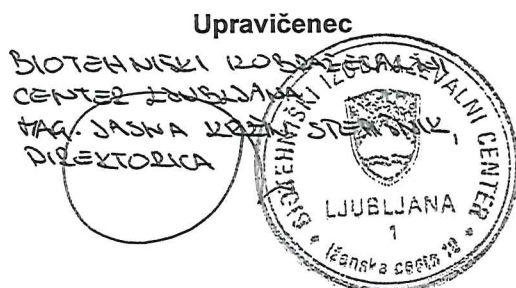
Pogodba začne veljati z dnem podpisa obeh pogodbenih strank in velja do izteka vseh rokov, po katerih je možen nadzor nad to pogodbo in izrekanje finančnih sankcij, ki so določene v tej pogodbi.

Če bi bila katera izmed določb te pogodbe neveljavna ali je ne bi bilo mogoče izpolniti, pogodba, v kolikor je to mogoče, ne preneha veljati v preostalih delih ter se stranki dogovorita, da bosta v skladu z načeli vestnosti in poštenja tako določbo, v kolikor bo to mogoče, spremenili z aneksom k tej pogodbi.

Pogodba je sestavljena v štirih enakih (4) izvodih, od katerih prejme ministrstvo tri (3) in upravičenec en (1) izvod.

Datum: 19.9.2016.....

Datum: 22.9.2016.....



Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport
dr. Maja Makovec Brenčič
MINISTRICA



PRILOGE:

Priloga 1: Prijavnica za projekt

Priloga 2: Finančni načrt

Priloga 3: Sklep o izbiri, št. 5442-16/2016/63 z dne 23.8.2016

Priloga 4: Konzorcijska pogodba št. 1/2016 z dne 11. 7. 2016

Priloga 5: Navodila za prijavo na javni razpis

Priloga 6: Potrdilo o opravljenem programu usposabljanja

Priloga 7: Obrazec obračun stroška na enoto

Priloga 8: Navodila Ministrstva za izobraževanje, znanost in šport za izvajanje operacij evropske kohezijske politike v programskem obdobju 2014—2020, ver. 2.1